

Ngày đổ rác đã được ấn định nên bạn hãy kiểm tra lịch đổ rác. Hãy vứt rác tại trạm tập kết trước **8:30 sáng** vào ngày quy định.

Trạm tập kết rác do người dùng quản lý nên bạn hãy xác nhận với người quản lý trạm tập kết khi sử dụng.

# Hiệp hội vệ sinh môi trường quận Sanbu

## Cách vứt rác

Hãy cùng tuân thủ các quy định và vứt rác đúng cách.

Đối với loại rác quy định buộc được miệng túi rác quy định, hãy sử dụng dịch vụ thu gom rác công kênh tận nhà hoặc tự mang đến.

Hãy hợp tác trong việc phân loại và thu gom rác.

## Để bảo vệ trái đất và nguồn tài nguyên có hạn

Có những loại túi có thể mua làm túi mua hàng và sau đó dùng làm túi đựng rác cháy được.

Cửa hàng Seimya Matsuo, Chợ thực phẩm Landrome - Cửa hàng Sammu, Cửa hàng Big House Yokoshiba

Từ điển phân loại rác  
 Ứng dụng phân loại rác (phiên bản iOS)  
 Ứng dụng phân loại rác (phiên bản Android)



## Rác cháy được

- Rác nhà bếp** [Loại bỏ thành phần nước trước khi vứt]
- Đồ da** (giày, túi xách, thắt lưng, v.v.)
- Đồ nhựa** (Đồ chơi, chai dầu gội/chất tẩy rửa, v.v., đĩa CD/MD, v.v.) Bên trong thùng nhựa có nguy cơ chứa khí cháy được nên hãy vứt chúng vào nhóm rác không cháy được.
- Các loại giấy** (Loại bỏ chất thải từ túi bìa giấy)
- Đồ cao su**
- Các loại gỗ vụn** [Cắt thành từng đoạn có đường kính từ 10 cm trở xuống và chiều dài từ 30 cm trở xuống] (Ván vụn, giấy, cành nhỏ)
- Xốp** [Cắt nhỏ rời cho vào túi]
- Các loại rác khác** (Đệm nhỏ, thú nhồi bông, có đai (quét sạch đất), tàn thuốc lá, v.v.)

**Lưu ý**

- Hãy sử dụng hết dầu gội, chất tẩy rửa, v.v. trước khi vứt.
- Hãy cắt các loại rác to như tấm bạt xanh thành những miếng vuông có cạnh dài 30 cm trở xuống.

## Rác tái chế

- Lon/Chai (có thể vứt lẫn)**
  - Lon rỗng → Chỉ giới hạn ở nước trái cây và đồ uống có cồn.
  - Chai rỗng → Chỉ giới hạn ở nước trái cây, đồ uống có cồn, gia vị, thực phẩm, thuốc và dầu ăn.
- Đảm bảo tháo nắp chai.**
- Đảm bảo vứt bỏ hết thành phần bên trong lon/chai và rửa chúng bằng nước.**
- Chai nhựa PET**
  - Chỉ giới hạn ở chai nhựa PET đựng **đồ uống và gia vị**.
  - 1. Chỉ những loại **chai có dán nhãn PET**
  - 2. Tháo nắp và nhãn.
  - 3. Vứt bỏ thành phần bên trong rồi **rửa bằng nước**.
- Quần áo**
  - Không làm ướt.
  - (Buộc chặt miệng túi để không bị dính mưa.)
  - \* Vứt quần áo lót, bít tất và các loại quần áo bị hư hỏng nghiêm trọng vào nhóm **rác cháy được**.
- Tạp chí**
  - Không làm ướt.
  - (Buộc chặt miệng túi để không bị dính mưa.)
  - \* Bao gồm cả sách giáo khoa, sách và từ điển.
- Hộp giấy**
  - Chỉ bao gồm hộp giấy đựng **đồ uống**.
  - Rửa bằng nước** rồi trải ra cho khô.
  - \* Vứt loại hộp có màng nhôm bên trong vào nhóm **rác cháy được**.
- Thùng các tông**
  - Không làm ướt.
  - (Buộc chặt miệng túi để không bị dính mưa.)
  - \* Vứt các loại rác có lớp phủ như súp, v.v. vào nhóm **rác cháy được**.
  - \* Cắt các loại rác lớn thành kích thước vừa với túi.
- Các loại vải khác**
  - Không làm ướt.
  - (Buộc chặt miệng túi để không bị dính mưa.)
  - \* Chỉ bao gồm ga trải giường, rèm cửa, khăn mền và tấm vải
- Bao**
  - Không làm ướt.
  - (Buộc chặt miệng túi để không bị dính mưa.)
  - \* Bao gồm cả tờ rơi và quảng cáo.
- Khay trống (làm bằng xốp trắng)**
  - Chỉ bao gồm **khay thức ăn**.
  - Rửa bằng nước** rồi phơi khô.
  - \* Nếu trên khay có hoa tiết như màu sắc hoặc chữ cái, v.v. hoặc có vết bẩn không thể loại bỏ được, hãy vứt vào nhóm **rác cháy được**.

\*Phân loại rác theo từng loại dấu hiệu ● và cho vào túi riêng trước khi vứt.  
(Chúng tôi sẽ không thu gom nếu lẫn các loại rác khác ngoài đối tượng thu gom.)

**Lưu ý: Hiệp hội không thể xử lý các chai thuốc trừ sâu.**  
 Vứt lon để hộp, bình keo vào nhóm **rác không cháy được**.  
 Vứt chai mỹ phẩm vào nhóm **rác không cháy được**.  
 Vứt nắp kim loại vào nhóm **rác không cháy được**.  
 Vứt nắp nhựa vào nhóm **rác cháy được**.

**Cách vứt chai nhựa PET**

- 1) Rửa bằng nước
- 2) Phân loại

Vứt nắp và nhãn dán vào nhóm **rác cháy được**.  
 Vứt chai nhựa PET vào nhóm **rác tái chế**.

## Rác không cháy được

- Đồ gốm sứ/Thủy tinh** (Bát trà, đĩa, chậu cây cảnh, chai mỹ phẩm, chai vôi, kính cửa sổ, mảnh kính vụn, gương, cốc, v.v.)
- Đồ điện gia dụng cỡ nhỏ** (Máy nghe nhạc, máy hút bụi, loa, máy quay phim, đồng hồ, nồi điện, v.v.)
- Đồ kim loại/Các loại rác khác** (Bếp gas mini, bình gas mini, lon đồ hộp, lon bình kéo, nồi, ấm đun nước, ô dù, dây nối, dây nối ô cảm biến, thùng nhựa, băng video, bình xịt, chân, đèn ngủ bột, ống vòi nước, gói, v.v.)

**Lưu ý**

- Vứt thành phần bên trong đồ hộp vào nhóm **rác cháy được**.
- Ngâm các mỹ phẩm và các chất lỏng không cháy khác trong vại, vôi rồi vứt vào nhóm **rác cháy được**.
- Những loại rác không vào với túi đựng rác quy định sẽ được coi là rác công kênh.

## Rác độc hại

- Pin khô đã qua sử dụng**
- Nhiệt kế thủy ngân**
- Bóng đèn/bóng đèn huỳnh quang**
- Pin điện thoại di động/thước lá điện tử**
- Dao kéo**
- Bật lửa**

**Lưu ý**

- Sử dụng hết bật lửa trước khi cho vào túi.
- Choi lưỡi cắt, v.v. vào lon, v.v. trước khi vứt.
- Đôi với dao, v.v., thì quấn và quấn lưới dao rồi ghi là "万物 (はもの) dao!".

## Rác công kênh - Đề nghị thu gom tại nhà

- Ngày thu gom đã được ấn định nên bạn hãy kiểm tra lịch đổ rác.
- Những người sống trong phạm vi quản lý của Hiệp hội đều có thể sử dụng dịch vụ này.
- Áp dụng với các loại rác không vào với túi rác quy định.
- Không áp dụng với các loại rác tái kinh doanh.

**<Quy trình sử dụng>**

- Đăng ký (cần đặt lịch trước buổi trưa của ngày liền trước ngày thu gom)**  
 Hãy cho chúng tôi biết địa chỉ, họ và tên, thông tin liên hệ, các vật dụng và số lượng cần được thu gom qua điện thoại.
- Mua nhãn dán rác công kênh rồi dán chúng lên rác công kênh.**  
 Mỗi vật dụng cần một nhãn dán.  
 \* Ban có thể mua nhãn dán rác công kênh tại các cửa hàng bán túi đựng rác.
- Hãy vứt rác ở vị trí dễ nhìn thấy từ ngoài đường, chẳng hạn như ở sân nhà trước 8:30 sáng của ngày thu gom.**  
 \* Không đặt cùng với các loại rác khác không phải đối tượng thu gom.

## Mang trực tiếp đến Hiệp hội

**Nơi đăng ký ☎0479-86-3516**

- Không cần túi đựng rác quy định và nhãn dán rác công kênh.
- Khi đổ rác, người mang rác đến hãy làm theo chỉ dẫn của nhân viên phụ trách và tự mình đổ rác xuống.
- Các cành cây, v.v. cần được cắt thành từng đoạn có độ dài từ 10 cm trở xuống và độ dài từ 1 m trở xuống, tối đa 1 tấn mỗi ngày, còn các tấm bạt xanh, v.v. cần được cắt thành từng tấm vuông có cạnh dài khoảng 50 cm trước khi mang đến.
- Nếu bạn mang đến số lượng lớn chiếu tatami trong cùng một ngày, chúng tôi có thể áp dụng các hạn chế.
- Hãy cân nhắc phân loại để có thể đổ rác xuống một cách nhanh chóng.
- Có thể mang đến xác chết của vật nuôi, v.v.

Ngày mang đến	Thứ Hai - thứ Sáu	Chủ nhật thứ 2 hàng tháng
Thời gian mang đến	Sáng: 9-11 giờ, Chiều: 1-4 giờ	Sáng 9 - 11 giờ *Không mang đến vào buổi chiều.
Phương thức đặt lịch	Cần đặt lịch qua điện thoại vào ngày liền trước.	Yêu cầu đặt lịch trước qua điện thoại từ Thứ Hai đến Thứ Sáu (trừ các ngày lễ).
Chi phí	* Xử lý rác: 100 yên/10 kg (dưới 10 kg cũng thanh toán 100 yên) * Xác của vật nuôi, v.v.: 500 yên/xác	* Có thể đặt lịch từ 2 tuần trước.

## Các sản phẩm thuộc đối tượng của Luật tái chế đồ điện gia dụng

- Được thi hành kể từ ngày 1 tháng 4 năm 2001, Luật tái chế đồ điện gia dụng quy định bắt buộc phải tái chế **điều hòa không khí, tivi, tủ lạnh, tủ đông, máy giặt và máy sấy quần áo**.
- (Bạn không thể vứt nó tại trạm tập kết rác hoặc mang đến Hiệp hội.)

**Phương thức tái chế**

- Hãy xử lý bằng một trong các phương thức sau:
- Phương thức 1: Đề nghị thu lại bởi cửa hàng mà bạn đã mua hoặc cửa hàng nơi bạn sẽ mua sản phẩm mới.
- Phương thức 2: Thanh toán phí tái chế tại bưu điện, sau đó tự mình trực tiếp vận chuyển đến địa điểm thu gom được chỉ định.
- Phương thức 3: Đề nghị một nhà thầu được Hiệp hội cấp phép. (Hãy xác nhận với nhà thầu để biết chi phí, v.v.)

**Nhà thầu được cấp phép: Công ty TNHH Shinko Sangyo ☎0479-0615760 Công ty cổ phần Gendai Kogyo ☎0479-747887**

Địa điểm thu gom được chỉ định	Eco-mine 604-5 Tokoro, Thành phố Tomioka ☎476-040050	Nippon Express, 1-6-7 Osaka, Thành phố Sakura ☎043-49810856	Nanso Transport - Chi nhánh Mobra, 1193-1 Yamane, Nagara-machi, Quận Chosei ☎0475-3017333
<b>Phí tái chế tham khảo (Phí tái chế sẽ khác nhau tùy từng nhà sản xuất.)</b>			
Điều hòa không khí	Tivi	Tivi	Tủ lạnh/Tủ đông
(Từ 15 inch trở xuống)	(Từ 16 inch trở lên)	(Từ 16 inch trở lên)	Tủ lạnh Tủ đông (Từ 17 lít trở lên)
Từ 990 yên/chiếc	Từ 1.320 yên/chiếc	Từ 2.420 yên/chiếc	Từ 3.740 yên/chiếc
			Từ 4.730 yên/chiếc
			Từ 2.530 yên/chiếc

**Thông tin liên hệ**  
 Trường hợp không chắc chắn về phí tái chế hoặc hiệu suất sản phẩm có thuộc đối tượng của Luật tái chế đồ điện gia dụng hay không, hãy liên hệ với Trung tâm hỗ trợ tái chế đồ điện gia dụng thuộc Hiệp hội đồ điện gia dụng (☎0120-319-640).  
 Trang chủ: <https://www.rkc.aeha.or.jp>

## Rác thải mà Hiệp hội không xử lý

Vật tu nòng nghiệp (màng phủ nông nghiệp, máy nông nghiệp cỡ lớn), thuốc trừ sâu, chai lọ đựng thuốc trừ sâu, chai lọ đựng thuốc, bình gas, phu tung ô tô, đầu, pin, lốp xe, tro, bình chữa cháy, sản phẩm điện công nghiệp cỡ lớn, son, ống tiem, kim tiêm, đàn piano, phế liệu xây dựng, gạch, ngói, xăng, dầu diesel, dầu hỏa, xe máy trên 50cc, đất, bê tông, máy tính, v.v.

## Cơ sở xử lý rác - Hiệp hội vệ sinh môi trường quận Sanbu

1149-1 Kanno, Matsuo-machi, thành phố Sammu ☎0479-86-3516 Giờ tiếp nhận: 8:30-17:15

Ngày mang đến: Thứ Hai - Thứ Sáu (trừ ngày lễ) Thời gian mang đến: 9:00-11:00, 13:00-16:00

Ngày mang đến: Chủ nhật thứ 2 Thời gian mang đến: 9:00-11:00

## Những điểm cần lưu ý khi vứt rác

Hãy vứt rác cháy được tại trạm tập kết rác cháy được, còn rác không cháy được, rác tái chế, rác nguy hại tại trạm tập kết rác không cháy được.

Rác không cháy được, rác tái chế, rác nguy hại sẽ được thu gom theo từng loại nên việc thu gom có thể mất vài ngày.

Xin lưu ý rằng các trạm tập kết rác cháy được và trạm tập kết rác không cháy được có thể khác nhau.

Việc thu gom có thể không thực hiện được do điều kiện thời tiết như bão hoặc tuyết rơi dày, v.v.

イラスト 出典: 経済産業省ウェブサイト <https://www.met.go.jp>  
 日本容器包装リサイクル協会